

Eu 1

Nome: _____

Data: _____

L'Europa e le lingue

1) Come si dice PARLAMI nelle diverse lingue europee?

Parlami! (Italian)	Talaðu við mig! (Icelandic)
iHáblame! (Spanish)	Flisni me mua! (Albanian)
Μιληστε μου (Greek)	Mów do mnie! (Polish)
Spreek met mij! (Dutch)	Pogovarjaj se z mano!(Slovenian)
Vorbește-mi! (Romanian)	Пагавары са мной! (Belarusian)
Razgovaraj sa mnom! (Croatian)	Fala comigo! (Portuguese)
Зборувај со мене! (Macedonian)	Snakk til meg! (Norwegian)
Խոսի՛ր Ինձ ՀԵՏ (Armenian)	Разговарај са мном! (Serbian)
Говори с мен! (Bulgarian)	Prata med mig! (Swedish)
Puhu minulle! (Finnish)	Hovor so mnou! (Slovak)
Mluv se mnou! (Czech)	Beszélj hozzám! (Hungarian)
დამელაპარაკე (Georgian)	Konuş benimle! (Turkish)
Snak med mig! (Danish)	Поговори зі мною! (Ukrainian)
Поговори со мной! (Russian) = <u>kyrillische Schriftzeichen</u>	Parle-moi! (French)
Sprich mit mir! (German)	Talk to me! (English)

2. Read list 1 of the previous page and answer the following questions:

a) In der russischen Sprache wird das kyrillische Alphabet verwendet. Welche anderen Sprachen haben **kyrillische Schriftzeichen**?

b) Ci sono **tre lingue** nella lista che hanno un alfabeto diverso da quello cirillico e latino. Scrivi quali sono!

✓ c) Tick the languages with a **Latin** alphabet!

d) Die meisten europäischen Sprachen lassen sich drei großen Gruppen zuordnen: den **germanischen, romanischen** und **slawischen Sprachen**.

Leggi la **lista 1**) e osserva le **somiglianze** (Ähnlichkeiten) e **differenze** (Unterschiede) tra le parole. Dopo sottolinea o colora:

- Di VERDE le lingue germaniche
- Di BLU le lingue romanze
- Di ARANCIONE le lingue slave
-

ATTENZIONE – ci sono lingue che non appartengono a nessun gruppo, che non hanno sorelle dentro la famiglia (per esempio il greco!)

e) Lies den Text "Fakten über Sprachen" und finde heraus, ob du die Sprachen den richtigen Sprachfamilien zugeordnet hast.

f) Completa la MINDMAP con le **lingue** sulle quali ti sei appena informato!

Answer key

Parlami! (Italian)	Talaðu við mig! (Icelandic)
iHáblame! (Spanish)	Flisni me mua! (Albanian)
Μιληστε μου (Greek)	Mów do mnie! (Polish)
Spreek met mij! (Dutch)	Pogovarjaj se z mano!(Slovenian)
Vorbește-mi! (Romanian)	Пагавары са мной! (Belarusian)
Razgovaraj sa mnom! (Croatian)	Fala comigo! (Portuguese)
Зборувај со мене! (Macedonian)	Snakk til meg! (Norwegian)
ԽՈՄԻՐ ԻՆՁ ՀԵՏ (Armenian)	Разговарај са мном! (Serbian)
Говори с мен! (Bulgarian)	Prata med mig! (Swedish)
Puhu minulle! (Finnish)	Hovor so mnou! (Slovak)
Mluv se mnou! (Czech)	Beszéelj hozzám! (Hungarian)
დამელაპარაკე (Georgian)	Konuş benimle! (Turkish)
Snak med mig! (Danish)	Поговори зі мною! (Ukrainian)
Поговори со мной! (Russian) = <u>kyrillische Schriftzeichen</u>	Parle-moi! (French)
Sprich mit mir! (German)	Talk to me! (English)

2. Read list 1 of the previous page and answer the following questions:

a) In der russischen Sprache wird das kyrillische Alphabet verwendet. Welche anderen Sprachen haben **kyrillische Schriftzeichen**?

Mazedonisch, Bulgarisch, Russisch, Weißrussisch, Serbisch, Ukrainisch.

b) Ci sono **tre lingue** nella lista che hanno un alfabeto diverso da quello cirillico e latino. Scrivi quali sono!

greco, armeno, giorgiano

✓ c) Tick the languages with a **Latin** alphabet!

d) Die meisten europäischen Sprachen lassen sich drei großen Gruppen zuordnen: den **germanischen, romanischen und slawischen Sprachen**.

Leggi la *lista 1*) e osserva le **somiglianze** (Ähnlichkeiten) e **differenze** (Unterschiede) tra le parole. Dopo sottolinea o colora:

- Di **VERDE** le lingue germaniche
- Di **BLU** le lingue romanze
- Di **ARANCIONE** le lingue slave

ATTENZIONE – ci sono lingue che non appartengono a nessun gruppo, che non hanno sorelle dentro la famiglia (per esempio il greco!)

e) Lies den Text "Fakten über Sprachen" und finde heraus, ob du die Sprachen den richtigen Sprachfamilien zugeordnet hast.

f) Completa la MINDMAP con le **lingue** sulle quali ti sei appena informato!